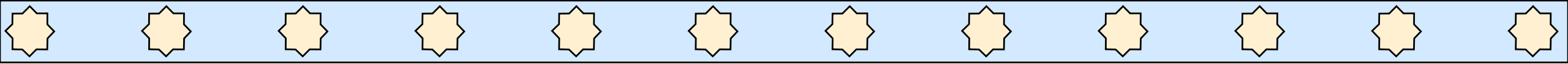




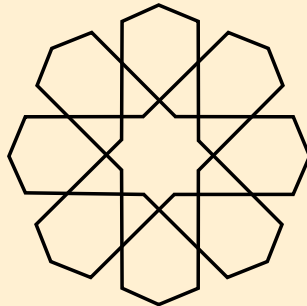
الجلسة الثالثة: إضافة الملفات إلى ويكي بيانات

ورشة الصوتيات – مشروع مُحَرَّر ويكيبيدي

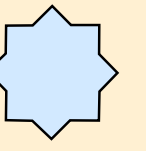


دنيا الدمياطي – د. ميشيل بكني

2023-08-23



مُحاور الجلسة



★ مبادئ في ويكي بيانات

★ إضافة خاصية صوت اللفظ

★ إضافة اللفظ العربي في ويكيبيديا الإنكليزية

أ مبادئ في ويكي بيانات

أ

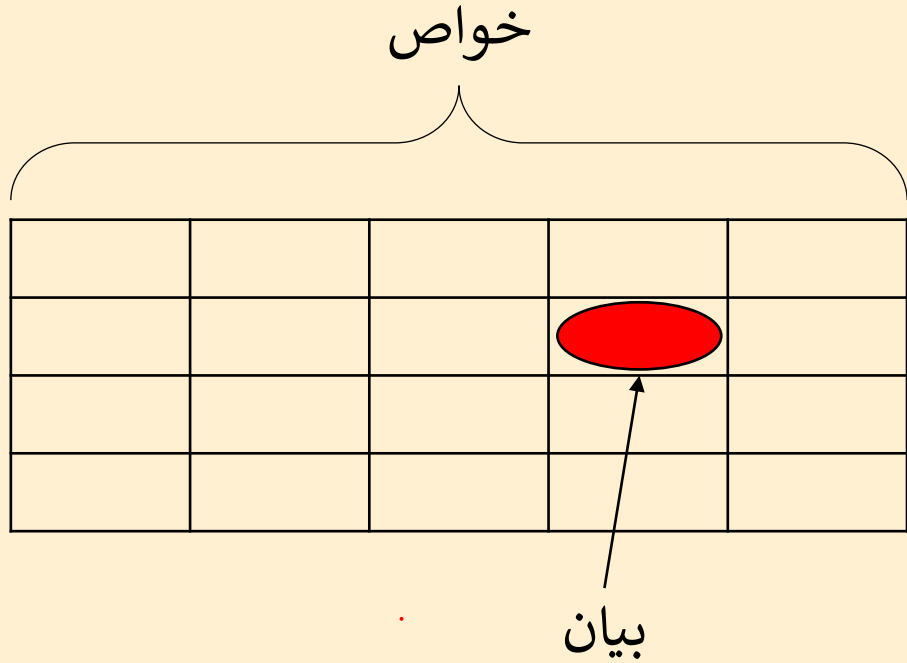
★ قاعدة بيانات مهيكلة

◆ المحتوى: بيانات مُجرّدة من السياق

◆ مهيكلة: لها بنية محددة

★ المُعرّف: رقم فريد مُميز

◆ يبدأ: Q للعناصر و P للخواص و L للوحدات المعجمية

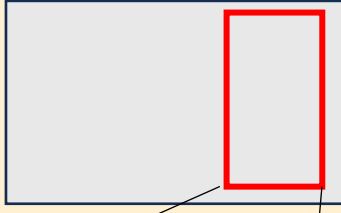


المُعرّف	نموذج من	الاسم الرسمي	تاريخ الميلاد	الاسم الأول	عدد السكان	تاريخ النشر
	P31	P1448	P569	P735	P1082	P577
Q85	تجمع حضري	القاهرة				
Q591801	إنسان	أحمد حلمي		أحمد حلمي		
Q3595765	عمل مكتوب	قصة الحضارة				

أ مبادئ في ويكي بيانات

★ إنشاء عنصر في ويكي بيانات

موقع ويكي بيانات



الصفحة الرئيسية
بوابة المجتمع
نقاش المشروع
إنشاء عنصر جديد
أحدث التغييرات
صفحة عشوائية
خدمة الاستعلام
بالقرب من هنا
مساعدة
تبرع

بيانات معجمية
إنشاء مفردة جديدة
أحدث التغييرات
مفردة عشوائية

أدوات

ماذا يصل هنا
تغييرات ذات علاقة
الصفحات الخاصة
وصلة دائمة
معلومات عن هذه الصفحة
مسار المفهوم

أنشئ عنصراً جديداً

اللغة:

ar

التسمية:

أدخل تسمية بالعربية

الوصف:

أدخل وصفاً بالعربية

الأسماء المستعارة، مفصولة ب:pipe

أدخل بعض الأسماء المستعارة في العربية

إنشاء

1 اختيار اللغة

2 الاسم الشائع

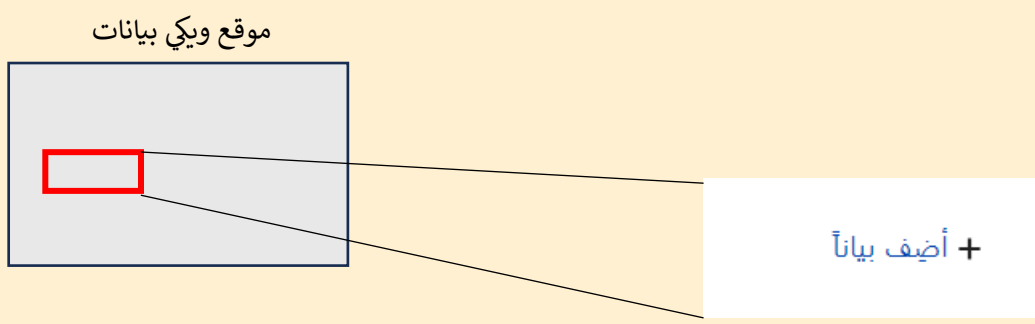
3 نص قصير

4 أسماء أخرى

★ إنشاء وحدة معجمية في ويكي بيانات

أ مبادئ في ويكي بيانات

★ إضافة بيان

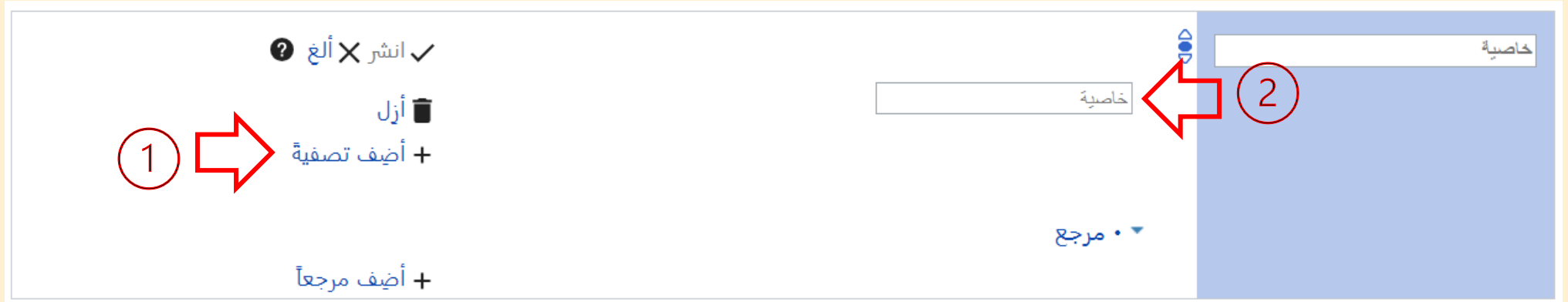


✓ انشر × ألغ ?
+ أضف تصفية
+ أضف مرجعاً
مرجع · ▾
خاصية
أضف اسم أو
مُعرّف الخاصية

✓ انشر × ألغ ?
نموذج من
إنسان
الاسم الشائع للإنسان العاقل، الأنواع الفريدة الموجودة من جنس الإنسان
مستوطنة
مكان جغرافي من أي حجم يعيش فيه الناس
لوحة فنية
أضف عنصر ويكي بيانات
قيمة للبيان

أ مبادئ في ويكي بيانات

★ إضافة تصفية



★ فائدة التصفية

◆ ترشيح نتائج البحث (فلتر)

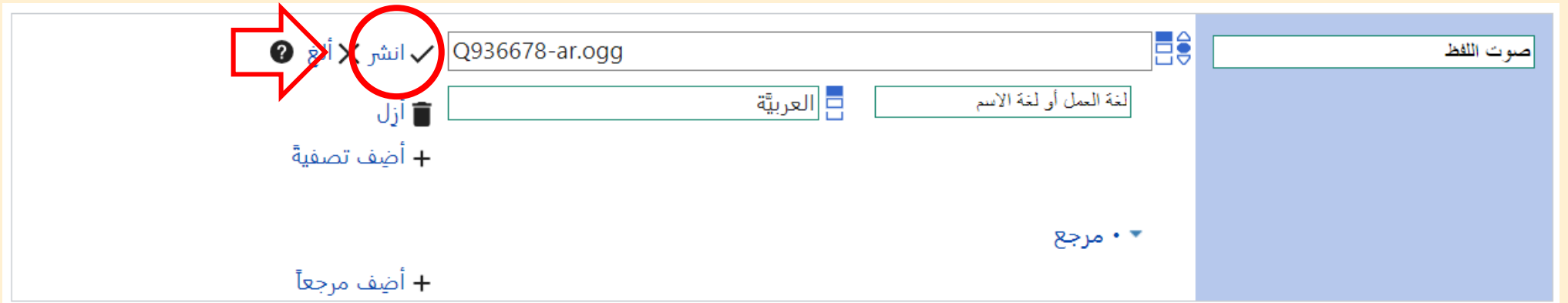
ب إضافة خاصية صوت اللفظ

✳ إضافة الملفات المُسجَّلة إلى ويكي بيانات

✳ معلومات البيان:

الخاصية	صوت اللفظ (P443)
القيمة	اسم ملف كومنز
تصفيه	لغة العمل أو الاسم (P407)
قيمة التصفيه	العربية (Q13955)

✳ مثال:



The screenshot shows the Wikidata upload interface for a sound file. The main input field contains the filename "Q936678-ar.ogg". Below it, there are two dropdown menus: "العربية" (Arabic) and "لغة العمل أو لغة الاسم" (Work language or name language). The "انشر" (Publish) button is circled in red, and a red arrow points to it. Other buttons include "أزل" (Remove), "أضف تصفية" (+ Add filter), and "أضف مرجعاً" (+ Add reference). A "مرجع" (Reference) dropdown is also visible.

ب إضافة خاصية صوت اللفظ

✳ إضافة الملفات المُسجلة إلى ويكي بيانات
✳ معلومات مهمة:

صوت اللفظ (P443)	الخاصية
اسم ملف كومنز	القيمة
لغة العمل أو الاسم (P407)	تصفيه
العربية (Q13955)	قيمة التصفيه

✳ مثال:

Q936678-ar.ogg

العربية

لغة العمل أو لغة الاسم

أضف تصفيه +

أضف مرجعاً +

مرجع

ب إضافة خاصية صوت اللفظ

- ✳ إضافة الملفات المُسجلة إلى ويكي بيانات
- ✳ حالة خاصة: يوجد تسجيل سلفاً بلغة أخرى
- ✳ الحل: أضف قيمة
- ✳ مثال:

صوت اللفظ

عدّل

0:00 / 0:00

En-us-Barack-Hussein-Obama.ogg

٣٩ كيلوبايت

إنجليزية أمريكية

لغة العمل أو لغة الاسم

١ مراجع

+ أضف قيمة

ج إضافة اللفظ العربي في ويكيبيديا الإنكليزية

★ الألفبائية الصوتية الدولية

★ أصوات الحروف مكتوبة

★ مئات الرموز

★ العربية مدعومة

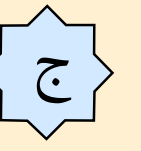
ويكيبيديا العربية <=> wjkjbdja: ?lrbj

Convert to IPA



<https://cohenpr-xpf.github.io/XPF/Convert-to-IPA.html>

إضافة اللفظ العربي في ويكيبيديا الإنكليزية



Text

Select a language to reveal the translatable characters.

ا	أ	إ	آ	ب	ت	ث	ج	ح	خ	د	ذ	ر	ز
س	ش	ص	ض	ط	ظ	ع	غ	ف	ق	ك	ل	م	ن
ه	ة	و	ؤ	ى	ئ	ي	ء	ٔ	ٖ	٘	ٚ	ٛ	ٜ
-	ء	ٔ	ٖ	٘	ٚ	ٛ	ٜ						

Some letters/symbols may need to appear in combination to produce a "legal" translation.

Text Input:

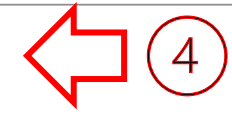
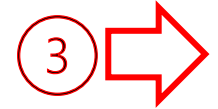
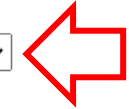
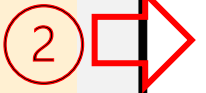
Upload Text: No file chosen

Translate Rules

Existing Rules | Upload Rules

Language: [Language Info](#)

Phonemic Representation: [Download](#)



ج إضافة اللفظ العربي في ويكيبيديا الإنكليزية

★ قالب الألفبائية الصوتية الدولية IPA

◆ وسيط واحد: اللفظ مكتوباً

{{ اللفظ بالألفبائية الدولية | IPA }}

◆ اكتب اللفظ بين []

★ قالب اللفظ pronunciation

◆ 3 وسائط: اسم الملف الصوتي والكلمة الظاهر وحجب وصلة المساعدة

{{pronunciation|اسم الملف الصوتي|listen|help=no}}

ج إضافة اللفظ العربي في ويكيبيديا الإنكليزية

★ الصيغة المطلوبة:

(
{{IPA| [اللفظ بالألفبائية الدولية] }} ↓ {{pronunciation|اسم الملف الصوتي|listen|help=no}} ↓)

★ مثال:

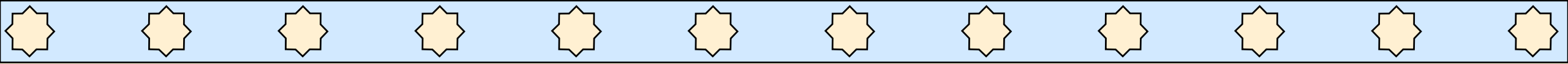
{{IPA|[ʕfrjt]}} ({{pronunciation|Q936678-ar.ogg|listen|help=no}})

★ تنويه: الحذر في التعديلات في ويكي الإنكليزية



الأسئلة والنقاش

شكراً لحسن الاستماع



2023-08-23

